

lại be lên. 动一点儿那婆娘就喊起来。

**be, đg** ①沿着,顺着: Thuyền be theo bờ sông. 船沿着河边走。②靠近,走近:

Xuồng be gần bên. 小艇向岸边靠拢。

**be, t** 浅褐色: cái áo màu be 浅褐色的衣服

**be be** [拟] 咩咩: Con dê kêu be be. 羊儿咩咩叫。đg 紧跟着: Cậu ấy cứ be be con bé hoài. 他老跟着小孩子。

**be bé t** 稍小,略小: căn phòng be bé 小房子

**be hét t** ①破碎,破烂: Trứng nát be hét. 蛋碎了。②完全(坏、错): Bài làm sai be hét. 作业全错了。Sự việc be hét hết cả. 事情全砸了。③沾满: Chân tay lấm bùn be hét. 手脚沾满了泥。

**be he t**(男性) 嗲里嗲气

**be-ri-li d** 铍

**be sườn d** 胸膜

**bè, d** ①筏,排: ghép tre thành bè 扎竹排②团伙,党羽: kết bè với nhau 结为党羽③丛,簇: bè rau muống 蕹菜丛④重(奏),重(唱): biểu diễn bản nhạc ba bè 三重奏  
**bè, t** 宽大的,宽横的: mặt bè ra 宽脸; Bàn chân to và bè ra. 脚板又宽又大。

**bè bạn d** 朋友: tình bè bạn 友情

**bè bè t** 横,宽: thân hình bè bè 身材粗横

**bè cánh d** 派系,山头,小团体: Cùng bè cánh bao che cho nhau. 同一山头的互相包庇。

**bè đảng d** 党派,派别: Nhiều bè đảng tranh giành địa vị, quyền lợi lẫn nhau. 许多党派互相争权夺利。

**bè lũ d** 团伙,集团,党羽: bè lũ bán nước 卖国集团; Tên tướng cướp và bè lũ đều bị bắt. 抢劫头目和党羽都被抓起来了。

**bè nhè d**(酒后的) 胡话

**bè phái d** 派系,帮派,派别: chia thành nhiều bè phái 分成许多帮派 t 分裂的,分派的,派系的: tư tưởng bè phái 分裂的思想

**bẻ đg** ①折,折断: bẻ gãy chiếc thước kẻ 折断尺子; Bẻ chiếc đũa làm đôi. 把一条筷

子折成两截。②摘,采,掰下: bẻ ngô 摘玉米; bẻ bông 采棉花③折弯,折下: một đầu thanh sắt bị bẻ gập xuống 铁枝的一头被折弯; bẻ cổ áo 折下衣领④反驳,驳斥: Nói có lí không ai bẻ được. 说得在理,没人能反驳。⑤扳: bẻ tay lái sang trái 向左扳方向盘

**bẻ bai, đg** 耻笑,诘难: hơi một tí là bẻ bai 一点点儿就诘难; bẻ bai lẫn nhau 互相指责

**bẻ bai, t** 婉转,悠扬

**bẻ bảo đg** 抻拉背肌(来治肚子痛或腰痛):

Bẻ bảo một vài cái là đỡ đau ngay. 抻拉几下背肌马上不怎么痛了。

**bẻ cò đg** 打折子来计数(把小枝条等一节一节地折弯,用来计数,每节为一个单位)

**bẻ gãy đg** 折断,掰断

**bẻ ghi đg** 扳道岔

**bẻ hành bẻ tôi**[口] 挑剔,刁难: hơi một ít là bẻ hành bẻ tôi 一点事儿就刁难

**bẻ hoạc đg** 非难,责难,指责,指摘

**bẻ khoá đg**[口] 破解密码: Chương trình đã bị bẻ khoá và sao chép lậu. 程序被破解密码并被偷偷复制。

**bẻ khúc đg** 掰响关节: bẻ khúc năm ngón tay 掰响五指关节

**bẻ lái đg** 把方向,操纵方向盘

**bẻ t**[口] 羞愧,难为情

**bẻ bàng t** 羞愧,丢脸,难为情

**bẻ mặt t** 羞愧,丢脸: mắng cho bẻ mặt 骂得无地自容; bị bẻ mặt một phen 丢了一回脸

**bé t** ①小: Chữ bé như con kiến. 字小得像蚂蚁。Cá lớn nuốt cá bé. 大鱼吃小鱼。②幼小,年幼: ngày còn bé 小时候; được cưng chiều từ bé 从小受溺爱③[口] 轻声,小声: Nói bé quá, không thể nghe được. 说得太小声,听不见。d ①妾,偏房,小老婆②小弟,小妹: Bé đến đây với chị nào. 小弟(小妹)到姐姐这儿来。